

**Zeitschrift:** Allgemeine schweizerische Militärzeitung = Journal militaire suisse =  
Gazetta militare svizzera

**Band:** 73=93 (1927)

**Heft:** 11

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 01.05.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Allgemeine Schweizerische Militärzeitung

## Journal Militaire Suisse

### Gazzetta Militare Svizzera

Organ der Schweizerischen Offiziergesellschaft und des Schweizerischen Verwaltungsoffiziersvereins.

Herausgegeben vom Zentralvorstand der Schweizerischen Offiziergesellschaft.

Organe de la Société Suisse des Officiers et de la Société des Officiers d'administration.

Publié par le Comité Central de la Société Suisse des Officiers.

Organo della Società Svizzera degli Ufficiali e della Società Svizzera degli Ufficiali d'amministrazione

Publicata per cura del Comitato Centrale della Società Svizzera degli Ufficiali.

Redaktion: Oberst K. VonderMühl. Basel. Bäumleingasse 13.

**Inhalt:** Allocution. — Unsere Lmg.-Waffe. — Artilleristische Fragen. — Pour la maîtrise de l'air. — Mitteilungen der Schießschule. — Die 2 cm-Maschinen-Kanone „Oerlikon“. — Zur Maßstabfrage der neuen Karte der Schweiz. — Erster schweizerischer Marathönlaufl am 9. Oktober 1927. — Tagesfragen. — Zur Ausbildung der Gebirgstruppen. — Le Service en Campagne 1927. — Hauptmann Orazio Boletti †. — Totentafel. — Mitteilung des Zentralvorstandes an die Presse. — Sektionen. — Inhalt der „Schweizerischen Monatsschrift für Offiziere aller Waffen und Organ für Kriegswissenschaft“. — Inhalt der „Vierteljahrschrift für Schweizerische Sanitätsoffiziere“. — Sommaire de la Revue Militaire Suisse. — Literatur.

### Allocution.

Prononcée par le Colonel-divisionnaire *Guisan*, Cdt. de la 2. Div., devant le Monument national des Rangiers à l'occasion de l'assemblée générale de la Société des officiers bernois, le 14 août 1927.

Vous me permettez, en ce pays romand, en cette terre de Rauracie, devant cette riante Ajoie, de vous adresser la parole en français. Vous auriez pu attendre d'un ancien sujet de Berne qu'il vous parle en «Bernerdütsch», mais c'est si vieux! plus d'un siècle, et depuis votre séjour en Pays de Vaud, vous savez tous le français!

Messieurs, en ce 14 août 1927, vous avez tenu à faire un pèlerinage à ce coin de terre, à ces Rangiers où toutes nos divisions de l'armée fédérale, les unes après les autres, montèrent la garde durant le grand drame 1914—1918. Période que commémore notre sentinelle, notre monument national que voici. Car, c'est bien notre monument national. Chaque canton a ses monuments aux morts; celui-ci, c'est le monument de l'armée, élevé dans la pensée de ses auteurs, — et nous les en remercions — à son dévouement et à sa fidélité au drapeau.

Que n'évoque-t-elle pas, en effet, cette sentinelle, chez tous!

Août 1914, le coup de tonnerre qui secoua notre vieille Europe, l'appel aux armes, la mobilisation, l'adieu aux siens, l'enthousiasme patriotique, la marche à la frontière à travers nos villages, où les femmes s'essuyaient les yeux du coin de leur tablier, l'arrivée en secteur! Ici, dans cette contrée, la 3e division, à sa droite vers Roggenbourg et Petit-Lucelle la 2e, et plus à droite encore vers Bâle la 4e.